

## IV. LES JUIFS SOUS LES PTOLÉMIES.

- A. La Palestine est passée sous le contrôle des Ptolémées (320-198 av. J.-C.)
- B. Les Juifs semblent avoir bien vécu durant cette période. Nombre d'entre eux furent amenés en Égypte ou y vinrent volontairement ; une importante communauté juive vivait à Alexandrie.
- C. Sous le règne de Ptolémée Philadelphe (285-246 av. J.-C.), la traduction grecque des Écritures hébraïques fut entreprise. Elle fut appelée la Septante. L'hellénisme était alors si répandu que les Juifs commencèrent à parler grec.
  - 1. La Lettre d'Aristée, écrite vers 100 av. J.-C., est attribuée à un fonctionnaire de la cour de Ptolémée Philadelphe (notez la date de son règne !). Elle indique que six anciens furent choisis par le Grand Prêtre de Jérusalem, un par tribu parmi les douze, pour effectuer la traduction.
  - 2. La Septante est désignée par LXX (le nombre rond le plus proche en chiffres romains de 72).
  - 3. La Septante était probablement l'œuvre de Juifs égyptiens.
  - 4. Cela signifiait que toute personne sachant lire le grec pouvait lire les Écritures. Cela rendait les prophéties du Messie accessibles à des milliers de personnes qui ne savaient pas lire l'hébreu.
  - 5. Plus de la moitié des citations du Nouveau Testament tirées de l'Ancien Testament proviennent de la Septante. L'Éthiopien lisait Isaïe dans la Bible grecque (Actes 8:32).